

LPガス国際セミナー2020

The International LPG Seminar 2020

「多様性の時代～成長を続ける世界のLPガス市場の新しい戦略と挑戦」

“An Era of Diversification : New Strategies for Growing LPG Markets”

会場: 日経ホール(大手町) 3階 Venue: Nikkei Hall (Otemachi, Tokyo) 3F

◆ 第1日目 : 3月3日(火) 13:00-17:30 開場 12:30

The 1st day of the seminar: Mar. 3rd, 2020 (Tuesday) 13:00 - 17:30 *Room open at 12:30

13:00~13:10	開会挨拶 Opening Address
	エルピーガス振興センター 理事長 岩井 清祐 Mr. IWAI Seisuke, President, LP Gas Center
13:10~13:15	歓迎挨拶 Welcome Address
	経済産業省 資源エネルギー庁 資源・燃料部長 南 亮 氏 (仮) Mr. MINAMI Ryo, Director-General Natural Resources and Fuel Department, Agency for Natural Resources and Energy, Ministry of Economy, Trade and Industry (Tentative)
13:15~14:00	基調講演 : ポーテン&パートナーズ社 (シンガポール) Keynote Presentation : Porten & Partners (Singapore)
	LPG & NGL コンサルタント シャンタヌ・ビュシャン・クマール 氏 Mr. Shantanu Bhushan Kumar, LPG & NGL Consultant 「世界のLPGマーケットの概況(仮)」 “The Global LPG Market Outlook (Tentative)”
14:00~14:40	講演 : 経済産業省 (日本) Presentation : Ministry of Economy, Trade and Industry (Japan)
	資源エネルギー庁 資源・燃料部 石油流通課 企画官 谷 浩 氏 Mr. TANI Hiroshi, Director for LP Gas Industry, Petroleum Distribution and Retail Division, Natural Resources and Fuel Department, Agency for Natural Resources and Energy 「アジアのLPガス市場の現況と課題」 “The Current State of Asian LPG Markets and Future Issues”
14:40~15:00	講演 : 日本LPガス協会 (日本) Presentation : Japan LP Gas Association (Japan)
	会長 荒木 誠也 氏 Mr. ARAKI Seiya, Chairman 「日本のLPガス業界の現況」 “The LP Gas Industry in Japan”
15:00~15:30	小休憩 (コーヒーブレイク) Coffee Break
15:30~16:00	講演 : フィリップス66社 (米国) Presentation : Phillips 66 (USA)

	<p>グローバル LPG トレーディング マネージャー ヒビノ・タカヒロ 氏 Mr. HIBINO Takahiro, Manager, Global LPG Trading</p> <p>「米国メキシコ湾岸の LPG 生産と輸出(仮)」 “Production and Export outlook in US Gulf (Tentative)”</p>
16:00～16:30	<p>講演： エナジー・トランスファー社 (米国) Presentation : Energy Transfer (USA)</p>
	<p>シニアバイスプレジデント R. B. ハーシャー 氏 Mr. R. B. Herrscher, Senior Vice President</p> <p>「米国東海岸の LPG 生産と輸出(仮)」 “Production and Export Outlook in US East Coast (Tentative)”</p>
16:30～17:00	<p>講演： 世界LPガス協会 (フランス) Presentation : World LPG Association (France)</p>
	<p>CEO ジェームズ・ロックオール 氏 Mr. James Rockall, CEO</p> <p>「将来の責任あるエネルギーとしての LP ガスの貢献」 “The LPG Contribution to a Responsible Energy Future”</p>
17:00～17:30	<p>講演： サウジ・アラムコ (サウジアラビア) Presentation : Saudi Aramco (Saudi Arabia)</p>
	<p>ディビジョンヘッド アーマド・S・アルレクドゥマニ 氏 Mr. Ahmad S. Al-Kudmani, Division Head</p> <p>「好機となる新しい 10 年-LPG、パートナーシップとサウジ・アラムコ」 “A new decade of opportunity - LPG, partnership and Saudi Aramco”</p>
18:00～19:00	<p>日本 LP ガス協会主催 歓迎レセプション 於： 経団連ホール Welcome Reception fully sponsored by Japan LP Gas Association at Keidanren Hall</p>

◆ 第2日目： 3月4日(水) 09:30～15:00 開場 09:00

The 2nd day of the seminar: Mar. 4th, 2020 (Wednesday) 09:30 - 15:00 *Room open at 09:00

9:30～10:00	<p>講演： クラークソンズ・プラトウ社 (英国) Presentation : Clarksons Platou (UK)</p>
	<p>ダイレクター ニコラ・ウィリアムズ 氏 Ms. Nicola Williams, Director</p> <p>「VLGC 市場のファンダメンタルズ:変化の潮流」 “VLGC Market Fundamentals :The Tides of Change”</p>
10:00～10:30	<p>講演： バーラット・ペトロリウム(インド) (仮) Presentation : Bharat Petroleum Corporation(India) (Tentative)</p>
	<p>エグゼクティブ・ダイレクター T. ピーサンバラ 氏(仮) Mr T. Peethambaran, Executive Director(Tentative)</p> <p>「インドの LPG 市場の概況」(仮) “LPG Market Outlook in India (Tentative)”</p>
10:30～11:00	<p>講演： 広東油気商会 (中国) Presentation : Guangdong Oil & Gas Association (China)</p>

	<p>ダイレクター ベンジャミン・ヤオ 氏 Mr. Benjamin Yao, Director 「中国のLPG市場の概況(仮)」 “LPG Market Outlook in China (Tentative)”</p>
11:00~11:30	<p>小休憩 (コーヒーブレイク) Coffee Break</p>
11:30~12:00	<p>講演 : イスラ・LPG(フィリピン) Presentation : Isla LPG Corporation (Philippines)</p>
	<p>CEO ルーベン・マリオ・A・ドミニゴ 氏 Mr. Ruben Mario A. Domingo, CEO 「成長するLPガス市場における新しい戦略」 “New Strategies for Growing LPG Markets”</p>
12:00~12:30	<p>講演 : プルタミナ (インドネシア) Presentation: PT Pertamina (Persero) (Indonesia)</p>
	<p>プロダクト・トレーディング・マネージャー リラナ・ソスロ・フソド 氏 Ms. Lyrana Sosro Husodo, Manager of Product Trading, 「インドネシアのLPG市場の概況」(仮) “LPG Market Outlook in Indonesia (Tentative)”</p>
12:30~14:00	<p>昼休み Lunch</p>
14:00~14:55	<p>総括質疑応答 Collective Q & A</p>
	<p>議長: エルピーガス振興センター 理事長 岩井 清祐 Chaired by Mr. IWAI Seisuke, President, LP Gas Center</p>
14:55~15:00	<p>議長総括 Concluding Remarks by Chairman</p>
	<p>エルピーガス振興センター 理事長 岩井 清祐 Mr. IWAI Seisuke, President, LP Gas Center</p>
15:00	<p>閉会挨拶 Closing Address</p>
	<p>エルピーガス振興センター 専務理事 嘉村 潤 Mr. KAMURA Jun, Managing Director, LP Gas Center</p>

※各講演の講演時間はQ&A時間を含んでいます。

* The above time allocation includes Q & A time in each presentation.

※プログラムは講演者の都合により変更することもあります。

* The program and speakers are subject to change.